

Hope is the thing with feathers

ترجمة فاروق هشام

الأمل شيء ذوريش
يقبع ضمن الروح
ويعزف اللحن بدون كلمات
ولا يتوقف أبداً.
وأجمل ما في العاصفة يُسمع،
ولا بد أن الإعصار صعب
قادرٌ على إرباك الطائر الصغير
الذي بقي دافئاً مرات عديدة.
لقد سمعته في الأراضي شديدة الصقيع
وفوق البحر الأكثر غرابة،
ومع أنه كان في ضيق شديد
لم يطلب مني كسرة خبز أبداً.

.....